

cellularline

USB-C CHARGER + USB-C CABLE

EN - USB-C CHARGER + USB-C TO USB-C CABLE / IT - CARICA-BATTERIE USB-C+ CAVO DA USB-C A USB-C / FR - CHARGEUR USB-C + CÂBLE USB-C VERS USB-C / DE - USB-C-AKKULADE-GERÄT + KABEL VON USB-C AUF USB-C / ES - CARGADOR USB-C + CABLE DE USB-C A USB-C / TR - USB-C ŞARJ CİHAZLARI + USB-C'DEN USB-C'E KABLO / NL - USB-C-BATTERIJLADER + USB-C/USB-C-KABEL / FI - USB-C-LATURI + JOHTO TYYPISTÄ USB-C TYYPIIN USB-C / PL - ŁADOWNIKI USB-C + KABEL USB TYPU C DO USB TYPU C

شحن بو ایس بی - سى «USB-C» کابل من بو ایس سىسی «USB-C» لىلى بو ایس بی سىسى

EN - INSTRUCTIONS FOR USE

The ACHKIT battery charger features switching technology that automatically adapts the charger to the voltage in the country where it is used.

The USB-C port can be used to recharge any device that is powered through a USB-C cable. The cable supplied with the device can be used for data synchronisation.

Important safety note: pull the charger out of the socket to disconnect the device from the mains power supply.

TECHNICAL CHARACTERISTICS

INPUT: AC 110-240V, 50/60Hz, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: DC 2.0W
Dimensions: 83x39x25mm (LxWxH)

Weight: 69g
Average active output (W): 84.0
Low charge output (W) (10%): 78.9
Idle power consumption (W): 0.03

- ~ alternating current
- ~ direct current
- 🔌 appliance without functional earth connection
- 🔌 appliance for indoor use
- AC = alternating current
- DC = direct current

IT - MANUALE D'ISTRUZIONI

Il carica batterie serie ACHKIT dotato di tecnologia switching si adatta automaticamente al tipo di alimentazione fornita nel Paese in cui viene utilizzato.

La presa USB-C consente di ricaricare qualsiasi dispositivo che utilizza come alimentazione un cavetto USB-C.

È possibile utilizzare il cavo in dotazione per la sincronizzazione. Avvertenza di Sicurezza: per disconnettere il dispositivo dall'alimentazione di rete estrarre il caricatore dalla presa.

CARATTERISTICHE TECNICHE

INPUT: AC 110-240V, 50/60Hz, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: DC 2.0W
Dimensioni: 83x39x25mm (LxWxH)
Peso: 69g
Rendimento attivo medio (W): 84.0
Rendimento a basso carico (W): 78.9
Consumo di potenza a vuoto (W): 0.03

- ~ corrente alternata
- ~ corrente continua
- 🔌 apparecchio senza connessione di terra funzionale
- 🔌 apparecchio per utilizzo in ambienti interni
- AC = corrente alternata
- DC = corrente continua

FR - MODE D'EMPLOI

Le chargeur de la série ACHKIT doté de la technologie Switching s'adapte automatiquement au type d'alimentation fournie dans le pays où il est utilisé.

La prise USB-C permet de charger tout type de dispositif alimenté par l'intermédiaire d'un câble USB-C.

Il est possible d'utiliser le câble fourni pour la synchronisation. Recommandation de sécurité : pour débrancher le dispositif de l'alimentation sur secteur, débrancher le chargeur de la prise.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

INPUT: AC 110-240V, 50/60HZ, 0.5A
OUTPUT USB-C: VCC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: VCC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: DC 2.0W
Dimensions : 83x39x25mm (L x l x H)
Poids : 69g
Rendement moyen en Veillegheid: om het apparaat los te koppelen van de voedtoeding moet de lader uit de aansluiting verwijderd worden.

TECHNISCHE KENMERKEN
INPUT: AC 110-240V, 50/60HZ, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Afmetingen: 83x39x25mm (LxWxH)
Gewicht: 69g

Gemiddelde actieve efficiëntie (%): 84.0
Efficiëntie bij lage belasting (%): 78.9
Energieverbruik in niet-belaste toestand (W) : 0.03

DE - GEBRAUCHSANWEISUNG

Das mit der Switching-Technologie ausgestattete Akkulade-gerät der Serie ACHKIT passt sich automatisch dem Strom-versorgungstyp des Landes an, in dem es verwendet wird. Die USB-C-Buchse erlaubt das Laden aller Geräte, die ein USB-C-Kabel für die Stromversorgung nutzen. Zum Synchronisieren kann das beigelegte Kabel verwendet werden. Sicherheitshinweis: Das Ladegerät aus der Steckdose ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen.

TECHNICAL CHARACTERISTICS

INPUT: AC 110-240V, 50/60Hz, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Abmessungen: 83x39x25mm (LxWxH)
Gewicht: 69g
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb (%): 84.0
Effizienz bei geringer Last (%) (10%): 78.9
Leistungsaufnahme bei Nulllast (W): 0.03

- ~ Wechselstrom
- ~ Gleichstrom
- 🔌 Gerät ohne Funktionserdung
- 🔌 Gerät zur Verwendung in Innenräumen
- AC = Wechselstrom
- DC = Gleichstrom

ES - INSTRUCCIONES PARA EL USO

El cargador de baterías ACHKIT incorpora la tecnología switching y se adapta automáticamente a la tensión de red país donde se utiliza.

El puerto USB-C permite recargar cualquier aparato que utilice un cable USB-C para su alimentación. Para la sincronización se puede utilizar el cable suministrado.

Advertencias de Seguridad: para desconectar el dispositivo de la alimentación de red, desenchufe el cargador de la toma de red.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

INPUT: AC 110-240V, 50/60Hz, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Dimensiones: 83x39x25mm (LargoxAnchoxAlto)
Peso: 69g
Eficiencia media en activo (%): 84.0
Eficiencia a baja carga (%) (10 %): 78.9
Consumo de potencia con funcionamiento en vacío (W): 0.03

- ~ corriente alterna
- ~ corriente continua
- 🔌 aparato sin toma de tierra funcional
- 🔌 aparato para interiores
- AC = corriente alterna
- CC = corriente continua

TR - KULLANIM KILAVUZU

Switch teknolojisiyle sahip olan ACHKIT serisi pl şarjörü, otomatik olarak kullandığınız Ükede ki enerji besleme tipine uyarlanır.

USB-C soketi, bir USB-C kablosunu elektrik beslemesi olarak kul-lanman herhangi bir cihaz yeniden şarj etmeyi sağlar.

Senkronizasyon için cihaz ile biriktire verilen kablolar kullanmak mümkündür.

Güvenlik Uyarısı: Ayrıtı bekebe beslemesinden ayrırmak için şarjör soketini çıkarınız.

TEKNİK ÖZELLİKLER
INPUT: AC 110-240V, 50/60HZ, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Ölçüler: 83x39x25mm (LxWxH)
Ağırlık: 69g
Ortalama aktif performans (%): 84.0
Düşük şarjda performans (%) (10): 78.9
Yükşük güç tüketimi (W): 0.03

- ~ alternatif akım
- ~ doğru akım
- 🔌 şıveler toprak bağlantısı olmayan amlar
- 🔌 iç mekân kullarını içi matlar
- AC = alternatif akım
- DC = doğru akım

NL - GEBRUIKERSHANDLEIDING

De batterijlader serie ACHKIT is voorzien van de switching technologie, en past zich automatisch aan het type van voeding aan dat wordt geleverd door het land van gebruik.

Dankzij de USB-C-aansluiting kan elk apparaat opgeladen worden dat een USB-C-stroomkabel gebruikt.

Het is mogelijk om de beigeleverde kabel te gebruiken voor de synchronisatie.

Waarschuwingen voor de Veiligheid: om het apparaat los te koppelen van de voedtoeding moet de lader uit de aansluiting verwijrd worden.

TECHNISCHE KENMERKEN
INPUT: AC 110-240V, 50/60HZ, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Afmetingen: 83x39x25mm (LxWxH)
Gewicht: 69g
Gemiddelde actieve efficiëntie (%): 84.0
Efficiëntie bij lage belasting (%): 78.9
Energieverbruik in niet-belaste toestand (W) : 0.03

- ~ wisselstroom
- ~ gelijkstroom
- 🔌 apparaat zonder functionele aardaansluiting
- 🔌 apparaat voor gebruik binnenshuis
- AC = wisselstroom
- DC = gelijkstroom

FI - KÄYTTÖOHJEAS

ACHKIT-sarjan akkulaturi on varustettu switching-tekniologiella ja se sopeutuu automaattisesti käyttämässään käytettävän virransyöttöön.

USB-C-liittimen kautta voidaan ladata mikä tahansa laite, joka käyttää virransyötössä USB-C-kaapelia.

Varustukseen kuuluva kaapeli voidaan käyttää synkronointia varten. Turvahujo: kytke laite pois verkkovirrasta irrottamalla laite pistora-stiasta.

TEKNISET OMINAISUUDET

INPUT: AC 110-240V, 50/60Hz, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Mittat: 83x39x25mm (PxLxK)
Paino: 69g
Keskimääräinen aktiivinen tuotto (%) : 84.0
Tuotto alhaisella latauskaella (%) (10%): 78.9
Tehonkulutus tyhjänä (W) : 0.03

~ valitettavasti

- ~ tasavirta
- laite ilman toimivaa maadoitusliitäntää
- sisäkäyttöä tarkoitettu laite
- AC = valitettavasti
- DC = tasavirta

PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI

Ładowarka serii ACH wyposażona w technologię switching, do-stawowuje się automatycznie do rodzaju zasilania dostarczanego w kraju, w którym jest stosowana.

Gniazdo USB-C pozwala na ładowanie dowolnego urządzenia, które wykorzystuje do zasilania kabel USB-C.

Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa: aby odłączyć urządzenie od zasilania sieciowego należy wyjąć ładowarkę z gniazda

SPECYFIKACJE TECHNICZNE:
INPUT: AC 110-240V, 50/60Hz, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
Wymiary: 83x39x25mm (LxWxH)
Waga: 69g
Średnia sprawność podczas pracy (%) : 84.0
Sprawność przy niskim obciążeniu (%) (10%): 78.9
Zużycie energii w stanie bez obciążenia (W): 0.03

- ~ prąd zmienny
- ~ prąd stały
- urządzenie bez funkcjonalnego uzemiaenia
- urządzenie do stosowania w pomieszczeniach zamkniętych
- AC = prąd zmienny
- DC = prąd stały

شحن التجهيزات من سلسلة ACHKIT مزود بتكنولوجيا تحويل التيار ومتكيفة مع نوع التجهيز الكهربائي المتوفرة في الدولة التي يتمثل فيها.
ملاحظة: لفصل الجهاز عن التيار الكهربائي، يجب إخراج الشاحن من الحائط.
الخصائص التقنية:
INPUT: AC 110-240V, 50/60HZ, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
أبعاد: 83x39x25mm (LxWxH)
أغريلك: 69g
أداء متوسط في التشغيل (%): 84.0
أداء منخفض الحمل (%): 78.9
استهلاك الطاقة عند عدم التحميل (واط): 0.03

التيار متردد 110-240 فولت، 50/60 هرتز، 0.5 أمبير
الخرج (USB-C): تيار مستمر 5.0 فولت/3.0 أمبير/15.0 واط
9.0 فولت/2.22 أمبير/20.0 واط
2.0 فولت/0.2 أمبير/2.0 واط
PPS: 5.0-11.0 فولت/2.0 أمبير/20.0 واط
ملاحظة: لفصل الشاحن عن التيار الكهربائي، يجب إخراج الشاحن من الحائط.
الخصائص التقنية:
INPUT: AC 110-240V, 50/60HZ, 0.5A
OUTPUT USB-C: DC 5.0V/3.0A/15.0W, 9.0V/2.22A/20.0W, 12.0V/1.67A/20.0W
PPS: DC 5.0V-11.0V/2.0A/20.0W
OUTPUT USB-C: 2.0W
أبعاد: 83x39x25mm (LxWxH)
أغريلك: 69g
أداء متوسط في التشغيل (%): 84.0
أداء منخفض الحمل (%): 78.9
استهلاك الطاقة عند عدم التحميل (واط): 0.03

EN - This product carries the CE mark in compliance with the provisions of EU directives on electromagnetic compatibility (2014/30/EU), low voltage (2014/35/EU), and RoHS (2015/863/EU, which updated 2011/65/EU), and EU Regulation No. 1782/2019 that implements directive 2009/125/EC.
IT - Questo prodotto è contrassegnato dal marchio CE in conformità con le disposizioni della direttiva compatibilità elettromagnetica (2014/30/UE), della tensione (2014/35/UE), RoHS (2015/863/UE, che ha aggiornato la 2011/65/UE), regolamento UE numero 1782/2019 che implementa la direttiva 2009/125/EC.
FR - Ce produit est marqué du label CE conformément aux dispositions de la directive de compatibilité électromagnétique (2014/30/UE), basse tension (2014/35/UE), RoHS (2015/863/UE d'actualisation de la directive 2011/65/UE), règlement UE numéro 1782/2019 d'application de la directive 2009/125/EC.

DE - Dieses Produkt ist entsprechend den Vorschriften der Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit (2014/30/UE), der Niederspannungsrichtlinie (2014/35/UE), der Richtlinie RoHS (2015/863/UE), die durch die Richtlinie 2011/65/UE aktualisiert wurde, der Verordnung (EU) Nr. 1782/2019 zur Umsetzung der Richtlinie 2009/125/EG mit der CE-Kennzeichnung versehen.

ES - Este producto lleva el marcado CE de conformidad con las disposiciones de las directivas de compatibilidad electromagnética (2014/30/UE), de baja tensión (2014/35/UE) y RoHS (2015/863/UE, por la que se modifica la directiva 2011/65/UE), así como del reglamento UE número 1782/2019, que implementa la directiva 2009/125/CE.

TR - Bu ürün; Elektromanyetik Uyumluluk Direktifi (2014/30/UE), Alçak Gerilim Direktifi (2014/35/UE), ROHS Direktifi (2011/65/UE direktifini güncelleme olan 2015/863/UE ve 2009/125/EG direktifini uygulayan 1782/2019 sayılı EU Tüzüğü hükümlerine uygun olarak CE işaretli ile işaretlenmiştir.

NL - Dit product is gemerkt met de CE-markering in overeenstemming met de bepalingen van de Richtlijn Elektromagnetische Compatibiliteit (2014/30/UE), Laagspanning (2014/35/UE), RoHS (2015/863/UE), ter updating van de Richtlijn 2011/65/UE), verordening (EG) Nr. 1782/2019 voor de tenuitvoerlegging van de Richtlijn 2009/125/EG.

FI - Tämä tuote on merkitty CE-merkintä sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevaan direktiiviin (2014/30/UE), pienjännitedirektiiviin (2014/35/UE), RoHS-direktiiviin (2015/863/UE, joka on päivitetty direktiiviin 2011/65/UE) ja sähköisten EU N:o 1782/2019 mukaisesti, joka panee täytäntöön direktiivin 2009/125/EY. PL - Niniejszy produkt posiada oznakowanie CE zgodnie z wymoga-mi dyrektywy kompatybilności elektromagnetycznej (2014/30/UE), dyrektywy niskonapięciowej (2014/35/UE), dyrektywy RoHS (2015/863/UE) aktualizującej dyrektywę 2011/65/UE), rozporządzenie UE nr 1782/2019, wdrażającym dyrektywę 2009/125/WE.

AR - هذا المنتج يحمل على علامة CE وفقًا لمتطلبات توجيه التوافق الكهرومغناطيسي (2014/30/UE)، الجهد المنخفض (2015/863/UE)، توجيه المنتج (2011/65/UE)، واللائحة 1782/2019 لتوجيه الاتحاد الأوروبي رقم 1782/2019، الذي ينفذ توجيه 2009/125/EC.

EN - INFORMATION ON THE STATUTORY WARRANTY
Our products are covered by a statutory warranty against conformity defects in accordance with applicable national consumer protection laws.
IT - INFORMAZIONI SULLA GARANZIA LEGALE
I nostri prodotti sono coperti da garanzia legale per i difetti di conformità secondo quanto previsto dalle leggi nazionali applicabili a tutela del consumatore.

FR - INFORMATIONS SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.
ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

von anderen Müll getrennt und verantwortungsvoll recycelt werden. Hierdurch wird die nachhaltige Wiederverwertung von Materialressourcen unterstützt. Für Informationen zur Abfalltrennung und der Wiederverwertung dieser Art von Produkt, sollten Privatpersonen das Geschäft kontaktieren, in dem das Gerät gekauft wurde, oder die entsprechende Behörde vor Ort. Unternehmen sollen die jeweilige Lieferfirma kontaktieren und die Geschäftsbedingungen des Kaufvertrages diesbezüglich prüfen. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderen Gewerbeabfällen entsorgt werden.

Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Internetseite <http://www.cellularline.com>

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

ES - INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA LEGAL
Nuestros productos están cubiertos por una garantía legal por defectos de conformidad, conforme a lo dispuesto en las leyes nacionales aplicables para la protección del consumidor.

TR - YASAL GARANTİ HAKKINDA BİLGİLER
Ürünlerimiz, tüketici koruması ile ilgili yürürlükteki milli kanunlar bağlamında önlenirlemler göre uygunlukla ilgili yasal garantiye sahiptir.

NL - INFORMATIE OVER DE WETTELIKE GARANTIE
Onze producten vallen onder een wettelijke garantie voor conformiteitsbreken volgens de toepasbare nationale wetgeving voor consumentenbe-

scherming.
FR - L'INFORMATION SUR LA GARANTIE LÉGALE
Nos produits sont couverts par la garantie légale de conformité selon les lois nationales applicables en matière de protection du consommateur.

DE - INFORMATIONEN ZUR GESETZLICH VORGESCHRIEBENEN GARANTIE
Unsere Produkte sind gemäß den Vorschriften der örtlichen Verbraucherschutzgesetze durch eine gesetzliche Garantie für Konformitätsmängel gedeckt.

</

S0525

